TOÀ ÁN ND HUYỆN YÊN THẾ **TỈNH BẮC GIANG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ N VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 19/2018/HS-ST
Ngày 09/8/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ N VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN YÊN THẾ, TỈNH BẮC GIANG

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Phạm Hữu Luyện

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Lục Viết Sang

Ông Trần Hải Đăng

Thư ký phiên tòa: Bà Lương Thị Hoa - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Yên Thế.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Thế tham gia phiên tòa: Ông Vi Văn Cảnh - Kiểm sát viên.

Ngày 09/8/2018 tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Yên Thế xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 19/2018/HSST ngày 23/7/2018, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 20/2018/HSST-QĐ ngày 24/7/2018, đối với bị cáo:

Họ tên: Phương Văn N, sinh năm 1987; Tên gọi khác: Không có; Giới tính: Nam;

Nơi đăng ký HKTT: Xã TH, huyện YT, tỉnh Bắc Giang;

Chỗ ở: Thôn ĐQ, xã TH, huyện YT, tỉnh Bắc Giang;

Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Nùng; Tôn giáo: Không;

Văn hoá: 12/12; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Chức vụ: Không;

Họ và tên bố: Phương Văn B, sinh năm 1957(đã chết);

Họ và tên mẹ: Hoàng Thị Đ, sinh năm 1964;

Vợ: Dương Thị L, sinh năm 1996;

Con: Bị cáo có 02 con, con lớn sinh năm 2015, con nhỏ sinh năm 2018;

Gia đình có 03 anh em, bị cáo là con thứ 02;

Tiền án, tiền sự: Không có;

Bị cáo bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú. (Có mặt tại phiên tòa)

- Đại diện hợp pháp cho bị hại:

1. Long Thị T, sinh năm 1960
2. Nguyễn Thị N, sinh năm 1990
3. Nguyễn Thị Phương M, sinh năm 2000
4. Nguyễn Thị Yến H, sinh năm 1998

Cùng địa chỉ: Bản Trại Lốt, xã Tam Tiến, huyện Yên Thế, tỉnh Bắc Giang

5. Nguyễn Thị Ng, sinh năm 1986

Địa chỉ: Thôn TH, xã HK, huyện YT, tỉnh Bắc Giang

Ủy quyền cho: Nguyễn Văn T, sinh năm 1950 (Có mặt)

Địa chỉ: Bản MT, xã TT, huyện YT, tỉnh Bắc Giang

6. Nguyễn Bá Q, sinh năm 1994 (Vắng mặt)

Địa chỉ: Bản TL, xã TT, huyện YT, tỉnh Bắc Giang

- Người có quyền lợi N vụ liên quan:

Anh Ngô Văn N, sinh năm 1985 (Có mặt)

Địa chỉ: Thôn SL, thị trấn V, huyện LG, tỉnh Bắc Giang

- Người làm chứng:

1.Hoàng Văn C, sinh năm 1981 (Vắng mặt)

Địa chỉ: Bản T, xã CN, huyện YT, tỉnh Bắc Giang

2.Hà Thế Q, sinh năm 1971 (Vắng mặt)

Địa chỉ: Thôn LL, xã PS, huyện TY, tỉnh Bắc Giang

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 13 giờ 30 phút ngày 21/01/2018, Phương Văn N, sinh năm 1987, trú quán tại thôn ĐQ, xã TH, huyện YT, tỉnh Bắc Giang điều khiển xe ô tô tải biển kiểm soát 98C-147.08 đi trên Quốc lộ 17 hướng từ thị trấn Cầu Gồ đi Mỏ Trạng, xã Tam Tiến. Trên xe có anh Hoàng Văn C, sinh năm 1981 ở bản T, xã CN, huyện YT và anh Hà Thế Q, sinh năm 1971 ở thôn LL, xã PS, huyện TY cùng ngồi ghế phụ. Khi đến đoạn đường thuộc thôn Đền Cô, xã Tam Hiệp, huyện Yên Thế thì N phát hiện thấy phía trước, cách đầu xe ô tô do N điều khiển khoảng 30m đến 40m có 01 xe mô tô đi cùng chiều phía trước đang đi ở gần giữa đường, cách vạch kẻ giữa đường về bên phải khoảng 40cm. (xe mô tô được xác định là xe mô tô biển kiểm soát 98M6- 0707 do ông Nguyễn Văn V, sinh năm 1960 ở bản Trại Lốt, xã Tam Tiến, huyện Yên Thế điều khiển). N khai điều khiển xe ô tô đi với vận tốc khoảng 40 đến 45km/h ở phần đường bên phải theo hướng đi. Khi đầu xe ô tô cách xe mô tô do ông V điều khiển khoảng 10m thì N ra tín hiệu còi, đèn, xi nhan trái để vượt thì ông V điều khiển xe mô tô tránh sang bên phải một chút. Khi đó, N đánh lái sang bên trái và đạp mạnh chân ga cho xe ô tô vượt lên bên trái xe mô tô do ông V điều khiển. Khi phần đầu cabin xe ô tô ngang với xe mô tô thì N không quan sát về phía ông V nữa mà tiếp tục điều khiển xe ô tô đi thẳng khoảng 10m thì bật tín hiệu xi nhan phải, bấm còi đồng thời đánh lái xe sang phải để cho xe ô tô đi về phần đường bên phải của mình. Lúc này, N nhìn qua gương chiếu hậu bên trái thấy có 01 mũ bảo hiểm lăn

ở phía sau xe ô tô từ bên phải sang trái. Ngay sau đó N nhìn qua gương chiếu hậu bên phải của xe ô tô thấy ông V bị ngã và xe mô tô đã đổ nằm ở mép đường bên phải theo hướng đi. N xác định đã xảy ra tai nạn giao thông nên dừng xe lại và cùng mọi người xuống xe. Anh Cảnh điều khiển xe ô tô 98C-147.08 cùng N đưa ông V đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa Yên Thế, sau đó N nhờ anh Đào Văn Thơm, sinh năm 1989 ở ngõ 12, phố Cả Trọng, thị trấn Cầu Gồ, huyện Yên Thế điều khiển xe ô tô của mình về gần khu vực hiện trường để phục vụ công tác khám nghiệm hiện trường. Sau khi khám nghiệm hiện trường, Cơ quan điều tra đã tạm giữ xe ô tô biển kiểm soát 98C-147.08 và xe mô tô biển kiểm soát 98M6-0707 để phục vụ công tác điều tra. Ông V được chuyển đến Bệnh viện đa khoa tỉnh Bắc Giang điều trị, đến ngày 23/01/2018 đã tử vong.

Kết quả khám nghiệm hiện trường xác định: (phải, trái tính theo hướng thị trấn Cầu Gồ đi Mỏ Trạng): Đoạn đường nơi xảy ra tai nạn giao thông được xác định là km 96+670 QL17 thuộc thôn Đền Cô, xã Tam Hiệp, huyện Yên Thế, tỉnh Bắc Giang. Mặt đường thẳng, phẳng được trải nhựa áp phan, lòng đường rộng 5,43m, là đường hai chiều, được ngăn cách bởi vạch kẻ đường nét đứt, đây là đoạn đường thẳng tầm nhìn không bị che khuất, lề đường phải rộng 1,3m, lề đường trái rộng 1,2m. Các vị trí dấu vết được đánh số thứ tự như sau: số 1 là vết cày xước mặt đường, số 2 là đám kính vỡ, số 3 là đám máu. Điểm mốc được xác định là cột điện không số ở trước cửa nhà anh Việt Mừng ở phần lề đường bên phải, cách mép đường phải 3,1m. Trên mặt đường xe chạy ở phần đường bên phải có 01 vết cày xước mặt đường có chiều dài 9,55m, chỗ rộng nhất 1,5cm, chiều hướng thị trấn Cầu Gồ - Mỏ Trạng (ký hiệu số 1), điểm cuối vết cày 1 cách mép đường phải 30cm, điểm đầu vết cày 1 cách mép đường phải 1,6m và cách cột điện (vật làm mốc) là 9,2m; Điểm cuối vết cày số 1 là đầu để chân trước bên trái của xe mô tô biển kiểm soát 98M6-0707 đang đổ nghiêng bên trái ở lề đường phải, đầu xe quay về hướng Mỏ Trạng, đuôi xe quay về hướng Cầu Gồ, trục trước xe mô tô cách mép đường phải 10cm, trục sau cách mép đường phải 55cm và cách vật làm mốc 15,45m; Cách trục sau xe mô tô 98M6-0707 01m về hướng Mỏ Trạng chếch ra lòng đường là tâm của đám kính vỡ, ký hiệu số 2 có kích thước (1,5 x 0,4)m, tâm đám kính vỡ cách mép đường phải 50cm; Cách trục trước xe mô tô 98M6-0707 1,5m về phía đi Mỏ Trạng chếch ra lòng đường là tâm đám máu, ký hiệu số 3, có kích thước (1,4 x 0,43)m, tâm đám máu cách mép đường bên phải 45cm; Cách trục trước xe mô tô 98M6-0707 là 15,1m về phía Mỏ Trạng chếch sang lề đường trái là đầu trục sau bên trái của xe ô tô biển kiểm soát 98C-147.08 đang đỗ ở phần đất trống bên trái đường ở tư thế chếch chéo, đuôi xe quay ra lòng đường QL17, đầu xe quay vào trong phần đất trống bên lề đường trái, đầu trục bánh sau xe ô tô 98C-147.08 cách mép đường

trái 4,6m; Mở rộng xung quanh hiện trường không phát hiện dấu vết, đồ vật gì có liên quan.

Tại Kết luận giám định số 174/KL-PC54 ngày 31/01/2018 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Giang kết luận: Nguyên nhân chết của Nguyễn Văn V: Đa chấn thương: Chấn thương sọ não, chấn thương ngực kín, gãy xương đòn trái, gãy phức tạp xương bả vai trái do tai nạn giao thông. Cơ chế hình thành dấu vết thương tích: Tổn thương vỡ lún xương thái dương, gãy xương đòn, gãy phức tạp xương bả vai, gãy xương sườn hình thành do va đập với vật tày có tiết diện giới hạn, lực tác động mạnh tạo nên; Các tổn thương sây sát da hình thành do tiếp xúc với vật tày.

Tại Kết luận giám định số 229/KL-PC54 ngày 08/02/2018 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Giang kết luận: Dấu vết mài sát cao su ở đầu ngoài tay nắm bên trái của xe mô tô 98M6-0707 được hình thành do va chạm với dấu vết mài sát sơn, bám dính chất màu đen, ở thành thùng bên phải của xe ô tô 98C-147.08 là phù hợp; Dấu vết cày xước mặt đường kí hiệu số 1 được hình thành do quá trình xe mô tô 98M6-0707 đổ nghiêng trái và văng rê trên mặt đường tạo nên là phù hợp; Vị trí va chạm giữa xe ô tô 98C-147.08 với xe mô tô 98M6-0707 trên mặt đường, ở phía trước điểm đầu vết cày xước mặt đường kí hiệu số 1, thuộc phần đường bên phải theo hướng Cầu Gồ - Mỏ Trạng; Không đủ điều kiện để xác định tốc độ của các phương tiện khi xảy ra tai nạn.

Tại Kết luận giám định số 1355/C54(P4) ngày 22/3/2018 của Viện Khoa học hình sự Bộ Công an kết luận: Trên mẫu tay nắm xe mô tô biển kiểm soát 98M6-0707 gửi giám định không tìm thấy mẫu sơn bám dính.

Tại Kết luận giám định bổ sung số 632/KL-PC54 ngày 18/5/2018 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Giang kết luận: Dấu vết mài sát sơn, bám dính chất màu đen ở thành thùng xe bên phải của xe ô tô 98C-147.08 có hướng từ trước ra sau.

Tại Kết luận định giá tài sản trong tố tụng hình sự số 10/KL-HĐĐGTS ngày 12/02/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Yên Thế kết luận: Chi phí để thay thế, sửa chữa các bộ phận hư hỏng của xe mô tô RubiThai's biển kiểm soát 98M6-0707, đăng ký lần đầu ngày 09/5/2007 là 870.000 đồng (tám trăm bẩy mươi nghìn đồng). Trong đó: Gương chiếu hậu bên trái 150.000 đồng, Sườn bên trái giỏ xe 100.000 đồng; Mặt nạ 380.000 đồng, Nắn cần số 20.000 đồng, Nắn để chân trước 20.000 đồng, Sửa thân xe trầy xước 200.000 đồng.

Quá trình điều tra xác định: Phương Văn N có Giấy phép lái xe hạng C theo quy định. Khi xảy ra sự việc, anh Q và anh C ngồi ở ghế phụ xe ô tô do N

điều khiển. Tuy nhiên, anh Q và anh C đều trình bày không biết va chạm giữa hai phương tiện với nhau như thế nào.

Cơ quan điều tra tiến hành thực nghiệm điều tra. Kết quả: Tình huống xe ô tô vượt bên trái xe mô tô xong, xe ô tô đánh lái sang phải còn xe mô tô tiếp tục đi thẳng thì có khả năng xảy ra va chạm giữa phần tay nắm bên trái xe mô tô với phần sườn bên phải thùng xe ô tô và có thể tạo ra được vết xước bong sơn ở thành thùng bên phải xe ô tô hướng từ trước ra sau.

Bản cáo trạng số: 18/CT-VKS-YT ngày 23/7/2018 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Thế truy tố bị cáo Phương Văn N tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ* " theo khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự

Tại phiên tòa hôm nay bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như cáo trạng nêu.

Đại diện theo ủy quyền của đại diện bị hại đề nghị Tòa án xem xét miễn trách nhiệm hình sự cho bị cáo Phương Văn N.

Đại diện Viện kiểm sát thực hành quyền công tố trình bầy luận tội giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố Phương Văn N phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*", Áp dụng khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự; điểm b, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1 khoản 2 Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015; Điều 331; Điều 333, Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015, phạt bị cáo Phương Văn N từ 12 đến 18 tháng, thời gian thử thách từ 24 đến 36 tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm. Giao bị cáo N cho UBND xã Tam Hiệp, huyện Yên Thế, tỉnh Bắc Giang giám sát giáo dục trong thời gian thử thách. Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì được thực hiện theo quy định Khoản 1, Điều 69 Luật thi hành án hình sự.

Ngoài ra Viện kiểm sát còn đề nghị về án phí và vật chứng.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo không ý kiến gì.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Yên Thế, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Thế, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự, Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên toà hôm nay bị cáo đã hoàn toàn khai nhận hành vi phạm tội của mình như Cáo trạng đã nêu. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp về thời gian không gian địa điểm nơi xẩy ra vụ án, phù hợp với lời khai đại diện hợp

pháp bị hại cùng các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và các tài liệu khác do Cơ quan điều tra thu thập. Do đó có đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 13 giờ 30 phút ngày 21/01/2018, tại Quốc lộ 17, đoạn đường thuộc thôn Đền Cô, xã Tam Hiệp, huyện Yên Thế, tỉnh Bắc Giang; Phương Văn N (có giấy phép lái xe ô tô hạng C theo quy định) điều khiển xe ô tô biển kiểm soát 98C-147.08 vượt xe mô tô biển kiểm soát 98M6-0707 do ông Nguyễn Văn V điều khiển cùng chiều phía trước. Do vượt xe không đảm bảo quy định tại khoản 2 Điều 14 Luật Giao thông đường bộ nên thành thùng bên phải của xe ô tô 98C-147.08 do N điều khiển đã đã va chạm với đầu ngoài tay nắm bên trái của xe mô tô 98M6-0707 do ông V điều khiển làm xe mô tô của ông V bị đổ, hậu quả làm ông V tử vong, xe mô tô hư hỏng.

Khi thực hiện hành vi phạm tội bị cáo N đủ độ tuổi và năng lực chịu trách nhiệm hình sự, phạm tội với lỗi vô ý nên đã đủ yếu tố cấu thành tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ". Như vậy cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Thế đã truy tố Phương Văn N về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự là hoàn toàn có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo trực tiếp xâm phạm an toàn, sự hoạt động bình thường của các phương tiện giao thông đường bộ, sức khỏe, tính mạng của công dân hậu quả làm cho ông Nguyễn Văn V chết.

[3] Xét về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo Hội đồng xét xử thấy.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên toà hôm nay bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; sau khi phạm tội bị cáo đã tích cực bồi thường khắc phục hậu quả; đại diện theo ủy quyền của đại diện người bị hại có đơn xin miễn trách nhiệm hình sự cho bị cáo, do đó bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s, điểm b khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[4] Từ các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân của bị cáo nêu trên, Hội đồng xét xử thấy:

Bị cáo là người lao động lương thiện có nhân thân tốt lần đầu phạm tội với lỗi vô ý, nhiều tình tiết giảm nhẹ và có nơi cư trú rõ ràng nên khi lượng hình xét thấy không cần thiết phải bắt chấp hành hình phạt tù cũng đủ sức răn đe, giáo dục bị cáo để bị cáo trở thành công dân tốt có ích cho gia đình và xã hội.

[5] Về trách nhiệm dân sự: Phương Văn N đã tự nguyện bồi thường 5.000.000 đồng chi phí khi ông V điều trị ở Bệnh viện, sau đó bồi thường cho ông Nguyễn Văn T (là người đại diện cho gia đình ông Nguyễn Văn V) số tiền 70.000.000 đồng, tại phiên tòa không đề nghị bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét sử không xem xét giải quyết.

[6] Về xử lý vật chứng: Áp dụng khoản 1, điểm a khoản 3 Điều 106, Bộ luật tố tụng hình sự: Đối với: 01 Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ vệ môi trường, 01 Giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự của xe ô tô biển kiểm soát 98C-147.08, 01 giấy phép lái xe ô tô hạng C số 990168105926 có giá trị đến ngày 16/11/2021 mang tên Phương Văn N, 01 Giấy biên nhận giữ bản chính Giấy chứng nhận đăng ký phương tiện giao thông đang thế chấp ngày 27/10/2017 của Ngân hàng Thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng chi nhánh Bắc Giang, là tài sản của Phương Văn N không liên quan đến việc phạm tội do đó cần trả lại cho bị cáo.

[7] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

[8] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, đương sự có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào: Khoản 1 Điều 260; điểm b, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1 khoản 2 Điều 65 Bộ luật hình sự; Điều 331; Điều 333, Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Tuyên bố Phương Văn N phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*"

Xử phạt: Phương Văn N 15 tháng tù về tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*" nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 30 tháng, thời gian thử thách tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo N cho UBND xã Tam Hiệp, huyện Yên Thế, tỉnh Bắc Giang giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì được thực hiện theo quy định Khoản 1, Điều 69 Luật thi hành án hình sự.

"*Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm N vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo*".

Về vật chứng: Áp dụng khoản 1, điểm a khoản 3 Điều 106, Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015:

Trả lại Phương Văn N: 01 Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ vệ môi trường ngày 27/6/2017, 01 Giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự của xe ô tô biển kiểm soát 98C-147.08, 01 giấy phép lái xe ô tô hạng C số 990168105926 có giá trị đến ngày 16/11/2021 mang tên Phương Văn N, 01 Giấy biên nhận giữ bản chính Giấy chứng nhận đăng ký phương tiện giao thông đang thế chấp ngày 27/10/2017 của Ngân hàng Thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng chi nhánh Bắc Giang.

+ Về án phí: Áp dụng Khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 23, Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14.

Bị cáo Phương Văn N phải chịu 200.000đ tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự: thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Báo cho bị cáo, đại diện hợp pháp cho bị hại, người có quyền lợi N vụ liên quan có mặt có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; đại diện hợp pháp cho bị hại vắng mặt có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được tống đạt bản án, hoặc bản án được niêm yết theo quy định.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - chủ toạ phiên toà

Đã ký

Phạm Hữu Luyện

Nơi nhận:
- Tòa án ND tỉnh Bắc Giang;
- Viện Kiểm Sát ND tỉnh Bắc Giang ;
- Viện Kiểm Sát ND huyện Yên Thế ;
- Công an huyện Yên Thế (CQCSĐT+ CQTHAHS);
- Chi cục thi hành án DS huyện;
- Bị cáo; người tham gia tố tụng khác;
- Lưu.

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ **THẨM PHÁN**

CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ **THẨM PHÁN**

CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nơi nhận:
- Tòa án ND tỉnh Bắc Giang;
- Viện Kiểm Sát ND tỉnh Bắc Giang ;
- Viện Kiểm Sát ND huyện Yên Thế ;
- Công an huyện Yên Thế;
- Chi cục thi hành án DS huyện;
- Bị cáo; người tham gia tố tụng khác;
- Lưu.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - chủ toạ phiên toà

Phạm Hữu Luyện